References

English


Busarin Lertchavalitsakul


Polese, A. (2008). ‘If I Received It, It is a Gift; If I Demand It, Then It is a Bribe’: On the Local Meaning of Economic Transactions in Post-Soviet Ukraine. Anthropology in Action, 15(3), 47-60.


Living with Four Polities


Thai language

Primary sources


Prakat changwat Mae Hong Son rueang kanpoet chutphonpron phuea kankha chaidaen Thai Phama chongthang Ban Nam Phueng mu 4 tambon Huai Pha amphoe Mueang Mae Hong Son Changwat Mae Hong Son [Mae Hong Son Province, announcement of the opening of the permitted Thai–Myanmar border trading point at Huay Phueng Village Four, Huai Pha Sub-district, Mueang Mae Hong Son District, Mae Hong Son Province]. July 1, 1996.

Prakat changwat Mae Hong Son lae sansangkanchaidaen Thai kap prathet phueanban dan phama changwat Mae Hong Son rueang lakken lae mattrakan kan kaabkum kanduentang kha-ook na chutphonpron phuea kankha chaiaen Thai-Bhama chongtang ban huay phueng moo tis am tambon bna-ypha amphoe mueng Mae Hong Son changwat Mae Hong Son [Mae Hong Son Province and Thai–Myanmar Border Command Center for Mae Hong Son Province, announcement specifying standards and procedures for permitted border trading points in Mae Hong Song Province]. January 2, 2003.

Prakat changwat Mae Hong Son lae sansangkanchaidaen Thai kap prathet phueanban dan phama changwat Mae Hong Son rueang kannot mattrakan lakken naenthang patihat boriwen chutphonpron phuea kankha chaidaen dan phuea kankha chaiaen Thai-Bhama chongtang ban huay phueng moo tis am tambon bna-ypha amphoe mueng Mae Hong Son changwat Mae Hong Son [Mae Hong Son Province and Thai–Myanmar Border Command Center for Huay Phueng Village Four, Huai Pha Sub-district, Mueang Mae Hong Son District, Mae Hong Son Province, announcement specifying standards and procedures for permitted border trading points in Mae Hong Song Province]. July 14, 2005.

Prakat changwat Mae Hong Son lae sansangkanchaidaen Thai kap prathet phueanban dan phama changwat Mae Hong Son rueang kannot mattrakan lakken naenthang patihat boriwen chutphonpron phuea kankha chaidaen dan changwat Mae Hong Son” [Mae Hong Son Province and Thai–Myanmar Border Command Center for Mae Hong Son Province, announcement specifying standards and procedures for permitted border trading points in Mae Hong Song Province]. February 10, 2006.

Prakat changwat Mae Hong Son lae sansangkanchaidaen Thai kap prathet phueanban dan phama changwat Mae Hong Son rueang kan nam sing pradit krueang chai rae sing nen dai ti tam duay mai kho kao ma nai anachak tam nawe chaidaen changwat Mae Hong Son A.D.2551 [Mae Hong Son Provincial Order on the import of all types of products and tools made of wood into Mae Hong Son province]. April 17, 2008.
Living with Four Polities

A.D.2551 lae prakat changwat Mae Hong Son lae sunsangkanchaideren Thai kap prathet phueanban dan phama changwat Mae Hong Son rueang naew tang kan patibat kan nam sing pradit krueang chai rue sing yen dae ti tan duay mai khoa ma nai anachak tan nawe chaidaen changwat Mae Hong Son A.D.2551 [Mae Hong Son Provincial Order on the import of all types of products and tools made of wood into Mae Hong Son province dated on 17th April, 2008, and Mae Hong Son Provincial Order on the provocation of Mae Hong Son Provincial Order on the import of all types of products and tools made of wood into Mae Hong Son province, dated on 17th April, 2008]. March 10, 2009

Prakat changwat Mae Hong Son lae sunsangkanchaideren Thai kap prathet phueanban dan phama changwat Mae Hong Son rueang kamnot mattrakan lakken naewthang patibat boruwen chatphonpron phuena kankha chaidaen dan changwat Mae Hong Son’ [Mae Hong Son Province and Thai–Myanmar Border Command Center for Mae Hong Son Province, announcement specifying standards and procedures for permitted border trading points in Mae Hong Son Province]. April 27, 2011.

Prakat Krasyuang Panit rueang kan ham nam khao mai sak tak pratet rum thung sing pradit krueang chai rue sing yen dae ti tan duay mai sak khoa ma nai anachak dan changwat Tak pen kan cha krau [Ministry of Commerce Order, Mae Hong Son Provincial Order on the Ban on the import of all types of teak including finished products and tools made of teak into Tak province]. May 13, 2003.

Prakat Phu Amnuaykan Tanggluang Chonnabot rueang ham yanphahan ti ni namnak namnak bantook rue namnaklonplao kun kwa ti dai kamnot rue duay ti yanphaban nan at tan bai tanghangg siabai duenbon tanggluang chonnabot na khet ralhphidebob khoum krom tanggluang chonnabot chabap ti 6 2556 B.E. [Order issued by the director of rural highway department, specifically to an issue on the ban of vehicles with excessive weight due to possible damage, under the responsibility of the Rural Highway department, document no. 6, 2013].

Pharatchabanyat kankha namman 2543 B.E. [Oil/Petrol Act 2000].
Praratchabanyat boransatan borawattu Silpawattu lae pipittapansatan haeng chat (chabab 2) 2535 B.E. [Ancient sites, antiquities, art objects, and national museum (second issue) 1995 Act].

Secondary sources


Kom Chat Luek Newspaper. (2010, August). *Mae Hong Son pert Doi Tai Laeng laeng tongtiew mai* [Mae Hong Son opening Doi Tai Laeng as a new tourist destination]. Retrieved from http://www.komchadluek.net/detail/20100803/68698/%E0%B9%81%E0%B8%A1% E0%B9%88%E0%B8%AE%E0%B9%88%E0%B8%AD%E0%B8%87%E0%B8%AA %E0%B8%AD%E0%B8%99%E0%B9%80%E0%B8%B4%E0%B8%94 %E0%B8%94%E0%B8%AD%E0%B8%A2%E0%B9%84%E0%B8%95%E0%B9%81 %E0%B8%95%E0%B8%87%E0%B9%81%E0%B8%AB%E0%B8%A5%E0%B9%88 %E0%B8%87%E0%B8%97%E0%B9%88%E0%B8%AD%E0%B8%87%E0%B9%80 %E0%B8%97%E0%B8%B5%E0%B9%88%E0%B8%A2%E0%B8%A7%E0%B9%83 %E0%B8%AB%E0%B8%A1%E0%B9%88.html), accessed on April 24, 2014

Mae Hong Son Custom House. (2014, July). *Thalaeng Khao Kan Chap Kom Kratien Laklop Nam Khoa Phit Kotmai* [Announcing the Confiscation of Smuggled Garlic]. Retrieved from http://www.mahongsoncustoms.com/14731985/%E0%B9%81%E0%B8%96%E0%B8%A5%E0%B8%87%E0%B8%82%E0%B9%88%E0%B8%B2%E0%B8%A7%E0%B8%81%E0%B8%B2%E0%B8%A3%E0%B8%88%E0%B8%81%E0%B8%9A%E0%B8%81%E0%B8%87%E0%B8%A1%E0%B8%A3%E0%B8%07%E0%B8%97%E0%B8%B5%E0%B8%A2%E0%B8%A1%E0%B8%A5%E0%B8%B1%E0%B8%81%E0%B8%A5%E0%B8%AD%E0%B8%9A%E0%B8%99%E0%B8%B3%E0%B9%80%E0%B8%82%E0%B9%89%E0%B8%B2%E0%B9%82%E0%B8%94%E0%B8%B8%E0%B8%9C%E0%B8%B4%E0%B8%94%E0%B8%81%E0%B8%8E%E0%B8%AB%E0%B8%A1%E0%B8%B2%E0%B8%A2-020757), accessed on January 11, 2015.

Living with Four Polities


Yod-Ying-Yuad. (n.d.). *Pha Salween… Kon Cha Sin Phuen Pa (Soot Tai).* [Dissecting Salween… Before We Lose (the Last) Forest].